

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 34 (1916)

Heft: 95

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 20.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich

XXXIV. Jahrgang — XXXIV^{me} année

Paraît 1 à 2 fois par jour

Redaktion u. Administration im Schweizerischen Politischen Departement — Abonnements: Schweiz: Jährlich Fr. 11.20, halbjährlich Fr. 5.20 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regel: Haasenstein & Vogler — Insertionspreis: 30 Cts. die fünfgespaltene Pettizelle (Ausland 40 Cts.)

N^o 95

Redaction et Administration au Département politique suisse — Abonnements: Suisse: un an fr. 11.20, un semestre fr. 5.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Haasenstein & Vogler — Prix d'insertion: 30 cts. la ligne (pour l'étranger 40 cts.)

Das „Schweizerische Handelsamtsblatt“ gelangt am Ostermontag nicht zur Ausgabe.

Lundi de Pâques il ne paraîtra pas de numéro de la „Feuille officielle suisse du commerce“.

Inhalt: Konkurse. — Nachlassverträge. — Handelsregister. — Fabrik- und Handelsmarken. — Handel mit Gold, Silber und Platin. — Höchstpreise für Benzol. — Wochenausweise der Schweizerischen Nationalbank und anderer Banken. — Internationaler Postgiroverkehr.

Sommaire: Faillites. — Concordats. — Registre du commerce. — Marques de fabrique et de commerce. — Prix maxima du benzol. — Situations hebdomadaires de la Banque Nationale Suisse et d'autres Banques. — Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseeröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 und 232.)

(L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Büchszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzubringen.

Les créanciers des faillits et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung crlischt zudem das Vorzugsrecht.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige bewohnen.

Kt. Zürich Konkursamt Ober-Winterthur in Winterthur (822¹)

Gemeinschuldner: Schär, Jakob, Malermeister, von Trubschachen (Kt. Bern), wohnhaft auf der Grütze-Oberwinterthur.
Datum der Konkurseröffnung: 28. März 1916.
Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).
Eingabefrist: Bis 28. April 1916.

Kt. Bern Konkursamt Bern-Stadt (906 u. 908)

Gemeinschuldner: Althaus, Ami, Vertreter, Berchtoldstrasse Nr. 21, in Bern.
Datum der Konkurseröffnung: 21. März 1916.
Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).
Eingabefrist: Bis 12. Mai 1916.

Gemeinschuldnerin: Roesti, Kammermann & Cie., Kommandit-Aktiengesellschaft, Ingenieurbureau, in Bern.
Datum der Konkurseröffnung: 14. April 1916.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 28. April 1916, im Konferenzsaal des Amthauses, in Bern.
Eingabefrist: Bis 22. Mai 1916.

Kt. Solothurn Konkursamt Solothurn (931)

Gemeinschuldner: Fentzling, Georg, Georgs, von Willstetten (Grossh. Baden), Litograph, in Solothurn, zurzeit in deutschen Kriegsdiensten.
Datum der Konkurseröffnung: 3. April 1916.
Datum der Bewilligung des summarischen Verfahrens: 17. April 1916.
Eingabefrist: Bis und mit 12. Mai 1916.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (924/25)

Faillie: Société Anonyme Immobilière Lausanne-Ecole A, ayant son siège à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 15 avril 1916.
Première assemblée des créanciers: Samedi, 29 avril 1916, à 10 heures avant-midi, au Bureau de l'office des faillites, Rue de l'Evêché 1.
Délai pour les productions: 22 mai 1916.

Faillie: Société Anonyme Immobilière Lausanne-Ecole B, ayant son siège à Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 15 avril 1916.
Première assemblée des créanciers: Samedi, 29 avril 1916, à 10¹/₂ heures du matin, au Bureau de l'office des faillites, Rue de l'Evêché 1.
Délai pour les productions: 22 mai 1916.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

(L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich Konkursamt Wädenswil (934)

Gemeinschuldner: Meier-Fässler, Jakob, mech. Glaserer, in Richterswil.

Anfechtungsfrist: Bis 2. Mai 1916, durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel, beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden wegen der Zuteilung von Kompetenzstücken und die Anerkennung von Eigentumsansprüchen beim Bezirksgericht Horgen einzureichen.

Kt. Bern Konkursamt Bern-Stadt (905)

Verlassenschaft des Wyss, Alois, gew. Inhaber der Berner Velohalle, Schanzstrasse 6, in Bern.
Anfechtungsfrist: Bis und mit 2. Mai 1916.

Kt. Schwyz Konkursamt March in Lachen (910)

Gemeinschuldner: Kälin-Diethelm, Franz, Lachen.
Anfechtungsfrist: Bis und mit 2. Mai 1916.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Glâne, à Romont (903)

Failli: Dunand, Ernest, ci-devant aubergiste et commerçant, à Romont, actuellement à Payerne.
Délai pour intenter l'action en opposition: 10 jours.

Kt. Graubünden Konkursamt Chur (923)

Gemeinschuldner: Kessler, Paul, Bäcker, Chur.
Auflagefrist: Vom 28. April 1916 an.
Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

Zweite Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 10. Mai 1916, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Chur.

Begehren um Abtretung von Massarechten im Sinne von Art. 260 Schuldbetreibungs- und Konkursgesetz sind bis spätestens 20. Mai 1916 einzusenden.

Kt. Graubünden Konkursamt Oberengadin in Samaden (909)

Gemeinschuldner: Cima, Louis, Hotel Metropole, St. Moritz-Bad.
Anfechtungsfrist: Bis und mit 2. Mai 1916.

Ct. de Neuchâtel Office des faillites de Neuchâtel (920)

Failli: Riedweg, Joseph, maitre-boulangier, à Neuchâtel.

L'état de collocation des créanciers du failli susindiqué, ainsi que la décision relative aux objets de stricte nécessité laissés au failli et à sa famille, peuvent être consultés à l'office susmentionné.

Les actions en contestation de l'état de collocation ou les recours contre la décision concernant le strict nécessaire, doivent être introduits dans les 10 jours à dater de cette publication, sinon l'état de collocation et cette décision seront considérés comme acceptés.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (926)

Failli: Poncet, Auguste, négociant en tabacs, Rue Pierre Fatio 27, à Genève.
Délai pour intenter l'action en opposition: 10 jours.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Ct. de Fribourg Office des faillites de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg (917)

Faillie: Sallin, Caroline, pension, à Fribourg.
Date de l'ouverture de la faillite: 4 avril 1916.
Date de la suspension de la liquidation: 18 avril 1916.

Ct. de Vaud Office des faillites de Vevey (927/28)

Faillies: Madame Carrichon, Marie, née Verrey, à Vevey. Mademoiselle Verrey, Fanny, à Vevey.
Date de l'ouverture des faillites: 29 mars 1916.

Date de la suspension: 17 avril 1916, par décision du juge de la faillite, ensuite de constatation de défaut d'actif.
Délai d'opposition à la clôture: 2 mai 1916.

Verteilungsilste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final

(B.-G. 263.)

(L. P. 263.)

Kt. Solothurn Konkursamt Kriegstetten in Solothurn (932)

Gemeinschuldner: Ingold-Ledermann, Arnold, Benedikts, gew. Wirt, von und in Subingen.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 2. Mai 1916.

10 Tage nach dieser Bekanntmachung wird das Konkursamt zur Verteilung schreiben.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Bern Konkursamt Burgdorf (907)
Gemeinschuldner: Zahn, Friedrich, Vater, Schreiner, in Burgdorf.
Datum des Schlusses: 11. April 1916.

Ct. de Berne Office des faillites de Courtelary (918)
Failli: Baer, Auguste, comestibles, à St-Imier.
Date de la clôture: 18 avril 1916.

Ct. de Vaud Office des faillites de l'arrondissement de Moudon (919)
Failli: Riond, David, cafetier, à Ogens.
Date du prononcé: 15 avril 1916, avec réhabilitation du failli, ensuite du paiement complet de toutes les dettes inscrites au passif.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich Konkursamt Wiedikon-Zürich 3 (935^a)
im Auftrage des Konkursamtes Unterstrass-Zürich
Aus dem Konkurse des Nördlinger, S. H., in Zürich 6, wird Freitag, den 26. Mai 1916, nachmittags 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Wiedikon-Zürich, öffentlich versteigert:
Wohnhaus an der Badenerstrasse Nr. 287, in Zürich 3, unter Nr. 1716 für Fr. 93,500 brandversichert, mit 5 a 69,4 m² Gebäudeplatz, Hofraum und zukünftiges Strassengebiet, Kat.-Nr. 6092.
Das Gantprotokoll liegt beim Konkursamt Wiedikon-Zürich zur Einsicht auf.

Kt. Bern Konkurskreis Obersimmental (916)
II. Steigerung

Im Konkursverfahren gegen Wälti, Jakob, verw. Kammacher, gew. Holzhändler, auf dem Moos zu St. Stephan, werden Montag, den 22. Mai 1916, nachmittags von 3 Uhr an, im Gasthof z. Adler, in St. Stephan, an eine zweite öffentliche Steigerung gebracht, folgende in der Gemeinde St. Stephan gelegenen Immobilien:

- Grundbuchblatt Nr. 1181.
1. Die Sägebesitzung, enthaltend:
 - a) Die für Fr. 40,000 brandversicherte Sägemühle mit Turbinenanlage von zirka 60 HP., nach dem Grundsteuerregister 35 HP.
 - b) Das Kesselhaus mit Hochkamin, Brandversicherung Fr. 15,000.
 - c) Den Lagerraum, bestehend aus Lagerschuppen und Balkenkeller, mit doppeltem Bahngeleiseanschluss, Brandversicherung Fr. 21,000.
 - d) Das für Fr. 30,100 versicherte Wohn- und Geschäftshaus.
 - e) Das dabei und umliegende Erdreich, in Gebäudeplätzen, Ablagerungsplätzen und Wiesenland bestehend, im Flächeninhalte von 2 ha 14,65 a.
 2. Die zum Betriebe des Sägebetriebes gehörenden und mitverpändeten Maschinen und deren Bestandteile, die Transmissionen, das Fabrikmobil, Werkzeuge und Geräte, im Schätzungs- und Versicherungswerte von Fr. 59,423.
Grundsteuerschätzung für Art. 1: Fr. 141,450; total: Fr. 200,873.
Amtliche Schätzung: Fr. 185,000.
Grundbuchblatt Nr. 1183
 3. Einen Bezirk Wald im Hangliswald, im Halte von 90 a.
Grundsteuerschätzung: Fr. 540; amtliche Schätzung: Fr. 2700.
Grundbuchblatt Nr. 1184.
 4. Einen fernern Waldbezirk im Hangliswald, im Flächeninhalte von 5 ha 48 a.
Grundsteuerschätzung: Fr. 3290; amtliche Schätzung: Fr. 15,500.
Grundbuchblatt Nr. 1185.
 5. Einen Waldbezirk im Schwarzenrandwald, im Halte von 54 a.
Grundsteuerschätzung: Fr. 430; amtliche Schätzung: Fr. 1800.
An der ersten Steigerung fielen keine Angebote.
Die Steigerungsbedingungen liegen vom 10. Mai 1916 hinweg im Bureau des Konkursamtes von Obersimmental in Blankenburg zur Einsicht auf.
Nähere Auskunft erteilt der Konkursverwalter.
Zweismmen, den 19. April 1916.
Der ausserordentliche Konkursverwalter:
O. Matti, Notar.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern-Stadt (911)
Gemeinschuldner: Berger, Ernst, Geschäftsagent, in Luzern.
Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Samstag, den 10. Juni 1916, nachmittags 2 Uhr, im Steigerungssaal des Konkursamtes, Zürichstrasse 6, in Luzern.
Bezeichnung der zu versteigernden Liegenschaft: Das Haus Nr. 452 (Reusssteig 13 und Pfistergasse 22), mit Bäckereihafte, Grundstück Nr. 623, im Quartier Kleinstadt, in Luzern.
Brandassekuranz: Fr. 80,000; Katasterschätzung: Fr. 135,000; konkursamtliche Schätzung: Fr. 140,000; Schulden laut Kollokationsplan: Fr. 185,651.60.
Auflage der Steigerungsbedingungen: Vom 16. Mai 1916 an.

Kt. Uri Konkursamt Uri in Aldorf (912^a)
Liegenschaftsteigerung
Mittwoch, den 24. Mai 1916, nachmittags 1 Uhr, gelangt im Hotel Hof, in Erstfeld, die Liegenschaft des Kuster, Ulrich, in Erstfeld, Haus, Garten und Waschhaus, mech. Schreinerwerkstätte und Zimmerplatz nebst Materialhütte mit westlichem Vorplatz, H. B. 386, prov. Grundbuch-Nr. 48, und Holzbearbeitungsmaschinen, an erste öffentliche Steigerung.
Amtliche Schätzung von 1912: Fr. 49,600; Belastung (ohne laufenden Zins): Fr. 49,000.
Der Zuschlag erfolgt nur, wenn das Angebot die Schätzung erreicht.
Die Steigerungsbedingungen liegen vom 14. Mai an beim Betreibungsamte Erstfeld und bei obgenanntem Amte zur Einsicht auf.

Kt. St. Gallen Konkursamt-Stellvertretung Gossau (913)
Konkursrechtliche Liegenschaftsteigerung

Gemeinschuldner: Stärkle, Johann, Zimmermeister, Lachen-Vonwil.
Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Freitag, den 19. Mai 1916, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant Stahl, in Lachen-Vonwil.
Grundpfand:

I.

Ein Wohnhaus mit Lokal im Souterrain, assekuriert unter Nr. 392 für Fr. 59,200, mit 305 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, an der Zürcherstrasse 88, in Lachen-Vonwil.
Schätzungssumme: Fr. 53,000.

II.

Ein Wohnhaus mit Schreinerwerkstatt und Spänekammer, assekuriert unter Nr. 394 für Fr. 108,300, mit diversen Holzbearbeitungsmaschinen und 628 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, an der Schybi-Strasse 11, in Lachen-Vonwil.
Schätzungssumme: Fr. 92,000.

III.

Ein Wohnhaus mit Schreinerwerkstatt, assekuriert unter Nr. 395 für Fr. 84,100, mit 425 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, an der Schönaustrasse 79, in Lachen-Vonwil.
Schätzungssumme: Fr. 80,000.

IV.

Ein Wohnhaus, assekuriert unter Nr. 397 für Fr. 63,500, mit 457 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, an der Schönaustrasse 77, in Lachen-Vonwil.
Schätzungssumme: Fr. 60,000.

V.

Ein Wohnhaus, assekuriert unter Nr. 398 für Fr. 58,200, mit 221 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, an der Schönaustrasse 75, in Lachen-Vonwil.
Schätzungssumme Fr. 46,000.

VI.

Ein Wohnhaus, assekuriert unter Nr. 396 für Fr. 47,400, mit 210 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, an der Schybi-Strasse 10, Lachen-Vonwil.
Schätzungssumme: Fr. 42,000.

VII.

Ein Wohnhaus, assekuriert unter Nr. 1849 für Fr. 60,300, mit 228 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, an der Schönaustrasse 73, in Lachen-Vonwil.

VIII.

Ein Wohnhaus, assekuriert unter Nr. 1850, mit 268 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, an der Schybi-Strasse 8, in Lachen-Vonwil, brandversichert mit Fr. 73,600.
Schätzungssumme: Fr. 68,000.

IX.

Eine Bodenparzelle (Bauland), an der Schybi-Strasse und Schönaustrasse, in Lachen-Vonwil (Kat.-Nr. 1769), 2342 m² messend.

Eine Bodenparzelle (Bauland), an der Schönaustrasse, in Lachen-Vonwil (Kat.-Nr. 1779), 1665 m² messend.

Schätzungssumme: Fr. 60,000.

Auflage der Steigerungsbedingungen: Ab 9. Mai 1916, beim Konkursamt-Stellvertreter, Dr. Reichlin, Gossau.

Im übrigen wird auf Art. 257—259 Schuldbetreibungs- und Konkursgesetz verwiesen.

NB. Es findet nur eine Steigerung statt.

Ct. du Valais Office des faillites de St-Maurice (929)
Vente Immobilière — Première enchère

Failli: Reva z-Délez, François, Hôtel, Salvan.
Jour, heure et lieu de la vente: 23 mai 1916, à 2½ heures du soir, au Grand-Hôtel Mon Repos, à Salvan.
Désignation des immeubles à vendre:
Les immeubles à vendre sont inscrits sur les registres du cadastre de la commune de Salvan.

Ils consistent en:
1° Grand-Hôtel Mon Repos, d'une surface de 200 m², d'une place de 41 m², et d'un jardin de 390 m². Mise à prix: Fr. 90,975.

Ces immeubles portent au cadastre les articles n^{os} 10790, 10791 et 10792.

2° Un chalet, d'une surface de 100 m² et d'une place de 178 m². Mise à prix: Fr. 6000.

Ces immeubles portent au cadastre les articles n^{os} 10793 et 10794.
3° Une grange, portant au cadastre l'article n^o 10795, d'une surface de 62 m². Mise à prix: Fr. 1000.

4° Un pré, portant l'article n^o 10796, d'une surface de 905 m². Mise à prix: Fr. 1 le mètre carré.

5° Un pré, portant l'article n^o 10798, d'une surface de 228 m². Mise à prix: Fr. 10.

6° Un jardin, de la contenance de 164 m², portant l'article n^o 10815. Mise à prix: Fr. 2.50 le mètre carré.

7° Maison, grange, de la contenance de 125 m² et place de 117 m², portant les articles n^{os} 10816 et 10817. Mise à prix: Fr. 6000.

8° Un pré, de la contenance de 38 m², portant l'article n^o 10808. Mise à prix: Fr. 1.50 le m².

Après la vente des immeubles, aura lieu celle des meubles qui garnissent le Grand-Hôtel Mon Repos, décrit ci-dessus, consistant en literie, lingerie, argenterie, vaisselle et meubles divers.

Dépôt des conditions de vente: 13 mai 1916 (art. 138, al. 2, de la loi).

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (904)
Vente Immobilière — Deuxième enchère

Failli: Société immobilière des Bains chauds et Buanderie des Eaux-Vives, société anonyme ayant son siège aux Eaux-Vives.

Jour, heure et lieu de la vente: Mercredi, 24 mai 1916, à 10 heures du matin, dans les bureaux de l'office des faillites, Rue de l'Evêché 1.

Désignation des immeubles à vendre: Les immeubles à vendre sont inscrits sur les registres du nouveau cadastre de la commune des Eaux-Vives.

Ils consistent en:

- 1° La parcelle 4218, feuille 9, d'une surface de 6 ares 90 mètres, sur laquelle existent, Rue de la Buanderie, les bâtiments portant au cadastre les numéros: a) 1789, d'une surface de 4 ares 90 mètres, servant de bains et buanderie, construit en maçonnerie; b) 1790, d'une surface de 31 mètres, servant de porche, construit en maçonnerie; c) 1791, d'une surface de 6 mètres, servant de dépendances (w-c), construit en maçonnerie; d) 1792, d'une surface de 27 mètres, servant de dépendances (garage), construit en maçonnerie.
- 2° La parcelle 4219, feuille 9, d'une surface de 1 are 10 mètres, à destination de cour.
- 3° La parcelle 4220, feuille 9, d'une surface de 1 are 20 mètres, à destination de rue.

C'est avec toutes appartenances et dépendances, et tous objets et matériel d'exploitation désignés à l'inventaire sous les n^{os} 4 à 46 comme accessoires d'immeubles, sans exception ni réserve.

Mise à prix: Les fonds à vendre pourront être adjugés même au-dessous de la mise à prix de trois cent mille francs, montant de l'estimation (fr. 300,000).

A la première enchère, le 15 avril 1916, il n'a pas été fait d'offre. Avis: L'état des charges, tel qu'il résulte de l'état de collocation, et les conditions de la vente, ainsi que l'inventaire, sont déposés à l'office des faillites de Genève, où chacun peut en prendre connaissance.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(B.-G. 295—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzubringen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Ct. de Vaud *Président du tribunal du district de Lausanne* (930)

Débitrice: Société Immobilière de Caroline-Marthéray.

Date du jugement accordant le sursis: 17 avril 1916.

Commissaire au sursis concordataire: B. Grec, préposé aux faillites du district de Lausanne.

Délai pour les productions: 20 jours, expirant le 12 mai 1916.

Assemblée des créanciers: Mercredi, 31 mai 1916, à 2½ heures après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.

Délai pour prendre connaissance des pièces: A partir du 22 mai 1916, au bureau du commissaire.

Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation de concordat

(B.-G. 304.)

(L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Bern *Gerichtspräsident von Obersimmental i. V.* (933)

als erstinstanzliche Nachlassbehörde

Nachlassschuldner: Perrollaz, Samuel, von Lenk, geb. 1861, Hotelier, in Lenk.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Mittwoch, den 3. Mai 1916, nachmittags 2½ Uhr, vor Richteramt Obersimmental, im Schlosse zu Blankenburg.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat

(B.-G. 308.)

(L. P. 308.)

Omologazione del concordato

(E. L. 308)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung* (914/15)

Schuldner: Salzmann, Carl, Kaufmann, Rotstrasse 26, Zürich 6. Cordes, Hermann, Kaufmann, daselbst, zurzeit in deutschem Kriegsdienst.

Die seitens der beiden Gesuchsteller ihren Gläubigern proponierten Nachlassverträge, wonach sich die letztern gegen Zahlung einer Nachlassquote von insgesamt 40 %, zahlbar nach rechtskräftiger Genehmigung der beiden Nachlassverträge, per Saldo ihrer Ansprüche abfinden lassen, wurden mit Beschluss vom 3. März 1916 gerichtlich genehmigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger verbindlich erklärt. Dieser Beschluss ist in Rechtskraft getreten.

Ct. del Ticino *Pretura del distretto di Locarno* (921/22)

Fallimento n° 3/1915.

Debitore: Zucconi, Angelo, Porto-Ronco. Data del decreto d'apertura: 8 febbraio 1916. Data del decreto d'omologazione: 7 aprile 1916. La percentuale relativa sarà pagata dopo la pubblicazione del presente avviso.

Debitore: Ditta Pellanda Coniugi, Locarno. Data del decreto d'omologazione: 7 aprile 1916. Dalla data della pubblicazione del presente avviso, cessano gli effetti della moratoria accordata alla ditta stessa.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau de Porrentruy

Horlogerie et bijouterie. — 1916. 18 avril. Le chef de la maison Jos. Comment-Patois, à Porrentruy, est Joseph Comment, allié Patois, originaire de Courgenay, domicilié à Porrentruy. Horlogerie et bijouterie.

18 avril. La société coopérative existant à Porrentruy (F. o. s. du c. des 22 juillet 1902, n° 277, page 1105; 30 avril 1903, n° 174, page 693; 11 septembre 1905, n° 361, page 1441; 23 juillet 1910, n° 191, page 1338), sous la dénomination de Société coopérative de consommation de Porrentruy et environs, ayant son siège à Porrentruy, a, dans son assemblée générale du 14 mars 1915, révisé ses statuts du 19 janvier 1902. Le champ d'activité de la société comprend essentiellement les communes de Porrentruy et Boncourt. Par décision de l'assemblée générale et sans révision des statuts, ce champ d'activité peut être étendu ou restreint. Ces décisions respecteront les droits d'autres sociétés coopératives de consommation appartenant à l'Union suisse des Sociétés de consommation (U. S. C.). Cette société, qui a été constituée pour une durée illimitée et conformément aux dispositions du titre 27 du C. O., a pour but le bien-être social de ses sociétaires et l'amélioration de leur situation économique. La société cherche à atteindre son but: 1° Par l'achat en bonne qualité des denrées alimentaires et autres objets usuels nécessaires à ses sociétaires, et par la rétrocession de ces denrées et objets à ses sociétaires en en majorant modérément le prix et contre paiement au comptant strict;

2° par la création et l'exploitation d'établissements destinés à la transformation et à la production de denrées alimentaires et d'autres objets usuels à l'usage des sociétaires; 3° par l'accumulation d'un capital collectif indivisible; 4° par son affiliation à l'U. S. C. et aux fédérations régionales ou aux sociétés coopératives à buts spéciaux existant dans l'U. S. C. ou qui y seraient créées; 5° par l'établissement d'oeuvres, d'institutions ou d'associations à buts spéciaux de nature à servir les intérêts de la société ou par sa participation aux dits. La qualité de sociétaire s'acquiert par une demande d'admission présentée verbalement au personnel de vente ou au gérant pour être transmise au conseil d'administration, ou par écrit pour être remise directement à ce dernier. Les admissions seront inscrites au registre des sociétaires. La qualité de sociétaire est personnelle. Elle n'est transmissible que dans les cas prévus par les statuts. Le nombre des sociétaires est illimitée et leur admission ne dépendra jamais de conditions la rendant difficile. Les sociétaires ne possèdent aucun droit individuel aux biens de la société. La qualité de sociétaire implique la reconnaissance des statuts et de tous les droits et devoirs qu'ils imposent ou attribuent aux sociétaires. Peuvent être admises comme sociétaires les personnes appartenant à toutes les classes sociales, ainsi que les associations, les établissements et les fondations domiciliées dans le rayon d'action de la société, qui reconnaissent les présents statuts, désirent contribuer à atteindre le but social et qui s'obligent, en cas de besoin, à utiliser les établissements de la société. Dans la règle, la qualité de sociétaire ne peut être accordée qu'à un seul des membres d'une famille faisant ménage commun. Les déclarations d'adhésion peuvent être faites en tout temps. Si le conseil d'administration refuse l'admission, le candidat a le droit d'en appeler à la décision de la prochaine assemblée générale. Ce recours sera formé dans les 30 jours après notification de la décision négative du conseil d'administration. La qualité de sociétaire se perd: 1° Par démission qui peut être donnée en tout temps. Cette démission devient effective à la fin de l'exercice en cours. Elle doit être notifiée par écrit au conseil d'administration. Les démissions ne sont plus admissibles après que la dissolution a été décidée. 2° Par radiation faute d'achats auprès des établissements de la société. Un sociétaire qui n'a pas fait d'achats à la société pendant deux années consécutives peut être exclu par le conseil d'administration. L'exclusion entraîne la perte des droits du sociétaire. 3° Par décès, ou pour les associations, fondations et établissements, par liquidation ou dissolution. La mort met fin à la qualité de sociétaire pour la fin de l'exercice en cours. Les héritiers exercent les droits du défunt jusqu'à cette dernière date. 4° Par exclusion. Un sociétaire peut être exclu de la société par décision du conseil d'administration s'il a agi d'une façon contraire aux statuts ou s'il a porté atteinte aux intérêts de la société. Les ressources suivantes servent de base économique au crédit de la société et à ses opérations: 1° Les versements des sociétaires pour libération des parts souscrites. Ces parts constituent une dette de la société et figurent à ce titre dans la comptabilité; 2° le fonds social; 3° les dépôts des sociétaires; 4° les emprunts conclus par l'émission d'obligations ou d'autres façons. Tout sociétaire est tenu de souscrire une part de fr. 50 et d'en verser le montant dans l'espace de dix ans. Il a le droit de souscrire d'autres parts. Le versement de la part peut être effectué en une seule fois ou par acomptes de fr. 5 par année au minimum. Tant qu'un sociétaire n'aura pas terminé le versement de la part obligatoire, la somme de fr. 5 lui sera retenue sur la ristourne qui lui est due, jusqu'à concurrence complet du versement. Il est payé aux parts entièrement libérées un intérêt qui ne peut être inférieur à celui des premières hypothèques. La cession des parts, leur mise en gage et autres transferts ne sont pas reconnus par la société. Les engagements de la société sont uniquement garantis par ses biens et par le capital social (parts) souscrit par les sociétaires. Ceux-ci sont exonérés de toute responsabilité personnelle. Toutefois, ils sont responsables jusqu'à concurrence du montant des parts souscrites. Les publications de la société seront faites dans la Coopération. La société y abonne collectivement tous ses sociétaires. En cas d'urgence, les publications peuvent être faites dans la presse locale, par circulaires ou par affiches dans les locaux de vente de la société. Les organes de la société sont: 1° L'assemblée générale; 2° le conseil d'administration; 3° le comité-directeur; 4° la commission de vérification des comptes; 5° les employés. L'assemblée générale ordinaire a lieu une fois par an dans les trois premiers mois qui suivent la clôture de l'exercice. Elle est convoquée par le conseil d'administration au moyen d'une publication faite dans la règle 15 jours à l'avance. L'assemblée générale choisit parmi les sociétaires, sans distinction de sexe, le président et les membres du conseil d'administration, ces derniers au nombre de huit. Le conseil d'administration représente la société vis-à-vis des tiers et des sociétaires. Il est chargé de la direction des affaires. La durée des fonctions des membres du conseil d'administration est de deux ans. Chaque année, la moitié d'entre eux sortent de charge. Ils sont rééligibles. Exception faite du président, le conseil d'administration se constitue lui-même à sa première séance après l'assemblée générale ordinaire; il choisit dans son sein un vice-président, un secrétaire et un caissier, élus pour le terme d'un an. Le gérant peut être appelé à remplir les fonctions de caissier. La signature sociale est confiée à trois membres du conseil d'administration, désignés par ce dernier. Le conseil d'administration peut aussi attribuer la signature sociale à des employés de la société. Ces personnes n'engagent la société que lorsque deux d'entre elles signent collectivement. Le conseil d'administration choisit dans son sein un comité-directeur d'au moins trois membres, chargé du détail des opérations économiques, de la surveillance de l'administration et de l'expédition des affaires qui ne sont pas expressément réservées par les statuts au conseil d'administration. La part de l'excédent net provenant le cas échéant de la vente aux non-sociétaires sera versée au fonds social. Le reste sera réparti de la façon suivante: 80 % aux sociétaires au prorata de leurs achats, et 20 % au fonds social. Si l'allocation au fonds social n'atteint pas le 1 % du débit, elle sera complétée pour parfaire ce chiffre, et la somme affectée à la ristourne sera réduite d'autant. L'année commerciale court du 1^{er} octobre au 30 septembre. L'assemblée générale a le droit de fixer d'autres dates. En cas de dissolution de la société et de liquidation définitive, le solde actif, après remboursement des parts aux sociétaires, sera: ou bien affecté à des établissements d'utilité publique à buts analogues, ou bien remis à l'U. S. C. à condition pour celle-ci de l'employer dans le sens indiqué par les statuts et dans l'intérêt des consommateurs. L'assemblée générale seule a le droit de décider la dissolution et liquidation de la société. Cette décision pour être valable doit être adoptée par les ¾ des sociétaires présents ou à la majorité absolue des voix, selon les cas prévus dans les statuts. La société a, dans ses assemblées générales des 30 décembre 1912, 14 mars 1914 et 11 février 1916, nommé membres du conseil d'administration: 1° Oscar Voisard, typographe, originaire de Fontenais, président; 2° Albert Schwab, menuisier, originaire de Siselen, vice-président; 3° Auguste Feune, voyageur, originaire de St-Ursanne, secrétaire; 4° Ernest Ribaut, bûtier, originaire d'Occourt; 5° Albert Chiquet, typographe, originaire d'Asuel; 6° René

Erhard, visiteur, originaire de Porrentruy; 7^e Jean Deroche, visiteur, originaire de Roches; 8^e François-Louis Laderer, comptable, originaire de Porrentruy; 9^e Arthur Terrier, boitier, originaire de Montignez; tous demeurant à Porrentruy. La société est engagée vis-à-vis des tiers lorsque deux des trois membres suivant du conseil d'administration signent collectivement, savoir: 1^o Oscar Voisard, 2^o Albert Schwab, 3^o Auguste Feune, tous à Porrentruy. La signature sociale est également attribuée au gérant et caissier: Adrien Falbriard, aussi à Porrentruy, qui signe collectivement avec l'un des trois membres délégués.

Bureau Wangen

Baugeschäft. — 19. April. Die Firma Jakob Wagner, Baugeschäft, in Wangen a. A. (S. H. A. B. Nr. 210 vom 22. August 1907), ist infolge Konkurses von Amtes wegen gestrichen worden.

Luzern — Lucerne — Lucerna

1916. 14. April. Die Firma At. Brunner, Bahnhofrest, Gisikon in Root (S. H. A. B. Nr. 11 vom 15. Januar 1914, Seite 66), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichtes des Inhabers erloschen.

15. April. Unter der Firma Käseereigenossenschaft Buttisholz-Hetzigen bildet sich mit Sitz in Buttisholz und auf unbestimmte Dauer eine Genossenschaft nach Titel 27 O. R., welche mit der Eintragung ins Handelsregister beginnt. Zweck der Genossenschaft ist die bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch zur Gewinnung von Molkereiprodukten, sei es durch den Selbstbetrieb einer Käseerei oder durch den Verkauf an einen Uebernehmer. Die Statuten datieren vom 28. März 1916. Der Geschäftsbetrieb hat mit dem 1. April 1916 begonnen. Mitglied der Genossenschaft ist, wer derselben bei der Gründung beigetreten oder später von der Genossenschaftsversammlung aufgenommen worden ist und die Statuten oder eine darauf Bezug nehmende Beitrittserklärung unterzeichnet hat. Neueintretende haben sich jeweils bis längstens den 1. März oder 1. September anzumelden und dabei anzugeben, von wieviel Kühen sie sich verpflichten, die Milch zu liefern und ein Eintrittsgeld per Kuh zu entrichten, das im Verhältnis zu dem vorhandenen Genossenschaftsguthaben steht. Die Mitgliedschaft geht auch ohne weiteres auf die Erben eines Mitgliedes, bezw. den oder die Liegenschaftsbesitzer über. Mitglieder haben die Pflicht, ihren Nachfolgern im Liegenschaftsbesitze, Käufern sowie auch Pächtern, Verwaltern, Nutzniessern, usw. den Beitritt zur Genossenschaft resp. die Milchlieferung in die Käseerei zur Pflicht und Vertragsbedingung zu machen. In der Weise neueintretende Mitglieder, bezw. Milchlieferanten, haben kein Eintrittsgeld zu bezahlen. Jedes Mitglied der Genossenschaft ist zur Milchlieferung zu dem von der Genossenschaft erzielten Preise und nach Massgabe des Reglementes über Milchlieferung verpflichtet. Die Mitgliedschaft geht verloren durch freiwilligen Austritt, Tod und Ausschluss. Wer nicht vor dem 1. September schriftlich dem Präsidenten den Austritt erklärt, ist für das nächstfolgende Betriebsjahr verpflichtet, die Milch zu liefern oder per Kuh eine Entschädigung von Fr. 20 zu bezahlen. Ausgeschlossene sowie freiwillig Ausstretende verlieren das Anspruchsrecht auf den Genossenschaftsfonds. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich und solidarisch. Ein direkter Geschäftsgewinn wird nicht beabsichtigt. Die Höhe der Jahresbeiträge bestimmt die Genossenschaftsversammlung. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Genossenschaftsversammlung, der Vorstand, die Rechnungsrevisoren und die Untersuchungskommission. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen; er besteht aus drei Mitgliedern und wird von der Genossenschaftsversammlung auf eine Amtsdauer von zwei Jahren gewählt. Präsident und Kassier bezeichnet die Genossenschaftsversammlung; im übrigen konstituiert sich der Vorstand selbst. Präsident, Kassier und Aktuar führen kollektiv die verbindliche Unterschrift für die Genossenschaft. Präsident ist Johann Wapf, von Neudorf; Vizepräsident und Kassier: Anton Käch, von Buttisholz, und Aktuar: Josef Helfenstein, von Sempach; alle sind wohnhaft in der Gemeinde Buttisholz.

15. April. Schweizerische Kreditanstalt (Société de Crédit Suisse), mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassung in Luzern (S. H. A. B. Nr. 184 vom 11. August 1915, Seite 1101). Die Unterschrift des Hans Wunderly von Muralt als II. Vizepräsident des Verwaltungsrates ist infolge Statutenänderung, diejenige des Wilhelm Caspar Escher, als Mitglied der Direktion, ist infolge Rücktrittes erloschen.

Immobilien und Waren aller Art. — 17. April. Unter der Firma Genossenschaft drei Linden Luzern bildet sich mit Sitz und Gerichtsstand in Luzern und auf unbestimmte Dauer eine Genossenschaft nach Titel 27 O. R., die den Handel mit Immobilien und Waren aller Art sowie die Eröffnung und Führung von Detailgeschäften im In- und Auslande bezweckt. Die Statuten datieren vom 11. April 1916. Jede handlungsfähige und juristische Person kann durch Zeichnung, den Erwerb und die Einzahlung mindestens eines Anteilscheines im Betrage von Fr. 100 Mitglied werden. Ueber die Aufnahme schriftlich Angemeldeter und über das zu bezahlende Eintrittsgeld, welches in den Reservefonds fällt, entscheidet der Vorstand. Die Erwerbung von Anteilscheinen schliesst die Anerkennung der Statuten in sich. Der Austritt eines Genossenschafters kann jederzeit durch die Weiterbegebung (Zession) seiner Anteile erfolgen. Ein Mitglied der Genossenschaft kann auf Begehren von drei andern Mitgliedern durch die Generalversammlung mit zwei Dritteln der Stimmen ausgeschlossen werden, wenn dasselbe direkt oder indirekt die Genossenschaft oder deren Interessen in irgend einer Weise verletzt. Die ausgeschlossenen Genossenschafter haben Anspruch auf 50 % desjenigen Betrages, welcher auf Grund der letzten Bilanz auf ihre Anteilscheine sich ergibt. Die Mitgliedschaft erlischt nicht durch den Tod eines Genossenschafters, seine Erben treten in alle Rechte und Pflichten desselben ein, dagegen kann die Genossenschaft nach ihrem Gutfinden die freigewordenen Anteile behufs Weiterbegebung übernehmen, und zwar nach Massgabe des dannmaligen Wertes der Anteile gemäss der letzten Bilanz. Die Zahl der in gleichen Rechten stehenden Anteilscheine ist unbeschränkt. Jeder Anteilschein beträgt Fr. 100, lautend auf den Inhaber, und ist unteilbar. Jede Abtretung, Verpfändung oder sonstige Belastung der Anteilscheine ist der Genossenschaft gegenüber unverbindlich, insofern der Vorstand seine Zustimmung hiezu nicht erteilt hat. Die Anzahl Anteilscheine, welche ein Genossenschafter besitzen darf, ist unbeschränkt. Jede persönliche Haftbarkeit der Genossenschafter ist ausgeschlossen, und es haftet für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft nur das Genossenschaftsvermögen. Von dem nach Abzug der Passivzinsen, der Kapitalabzählungen und der Ausgaben für Verwaltung und Steuern verbleibenden Reingewinn werden bis 5 % an die Genossenschafter ausgeteilt. Ein eventueller Rest wird in den Reservefonds gelegt, sofern die Generalversammlung auf Antrag des Vorstandes nicht etwas anderes beschliesst. Die Dividende ist jeweils innerhalb 30 Tagen nach der ordentlichen Generalversammlung auszubezahlen. Das Schweiz. Handelsamtblatt wird als obligatorisches Publikationsorgan der Genossenschaft erklärt. Die Organe der Genossenschaft sind: a) Die Generalversammlung; b) der Vorstand und c) die Kontrollstelle. Die Genossenschaft wird nach aussen

durch den Vorstand vertreten, der aus 1–3 Personen bestehen kann. Die Festsetzung der Mitgliederzahl und die Wahl des Präsidenten ist Sache der ordentlichen Generalversammlung. Die Amtsdauer beträgt drei Jahre. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führt der Präsident allein, wenn nur ein Vorstandsmitglied gewählt wird; sonst zeichnen zwei Mitglieder kollektiv, wenn zwei oder drei Mitglieder gewählt werden. Gegenwärtig besteht der Vorstand nur aus einem Mitglied, das zugleich Präsident der Genossenschaft ist und die rechtsverbindliche Einzelunterschrift führt, nämlich Salomon Bloch, von Kirchen (Grossh. Baden), in Luzern. Ihr Domizil verleiht die Genossenschaft in der Wohnung ihres Präsidenten, Sonnenrain Nr. 21.

17. April. Käseereigenossenschaft Schinmoos, mit Sitz in Flühli (S. H. A. B. Nr. 79 vom 26. März 1912, Seite 538). An der Generalversammlung vom 9. Januar 1916 wurden die Statuten revidiert, ohne dass aber dadurch die publizierten Tatsachen eine Aenderung erfahren haben. An der gleichen Generalversammlung wurden an Stelle der zurücktretenden Josef Zemp und Thomas Minder in den Vorstand gewählt: Als Kassier und zugleich Vizepräsident: Christian Schneider; als Aktuar: Friedrich Schneider; beide sind von und wohnhaft in Flühli.

Zug — Zoug — Zugo

Holzspulenzfabrik. — 1916. 13. April. Der Inhaber der Firma Julius Meyer, Jakob Meyer's Nachfolger in Baar (S. H. A. B. Nr. 3 vom 5. Januar 1900, Seite 10), ändert seine Firma ab in: Julius Meyer.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Lebern

Schrauben und Fassonteile für Uhren, n. s. w. — 1916. 18. April. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Suter & Cie. in Hubersdorf (S. H. A. B. Nr. 208 vom 7. September 1915) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Franz Suter» in Hubersdorf.

Inhaber der Firma Franz Suter in Hubersdorf ist Franz Suter, Georgsel., von und in Hubersdorf; die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Suter & Cie.». Fabrikation von Schrauben und Fassonteilen für Uhren und Kleinmechanik; im Gebäude Nr. 15.

Bureau Otten

18. April. Aus dem Vorstande des Vereins unter dem Namen Schützengesellschaft Däniken in Däniken (S. H. A. B. Nr. 184 vom 15. Juli 1910, Seite 1290, und Nr. 116 vom 10. Mai 1911, Seite 786) ist der Präsident, Julius Hagmann zurückgetreten; an dessen Stelle ist als Präsident gewählt worden: Otto Eggenschwiler in Däniken. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident oder Vizepräsident, Viktor Schenker, kollektiv mit dem Kassier, Johann Kyburz.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1916. 29. März. Emil Hauser, Kaufmann, von und in Wädenswil, und Adolf Laub, Mechaniker, von und in Oberwil, haben unter der Firma Maschinenfabrik Oberwil-Basel Hauser und Laub in Oberwil eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit der Eintragung ins Handelsregister beginnt. Zur Vertretung der Gesellschaft ist die Kollektivunterschrift beider Gesellschafter notwendig. Fabrikation einer patentierten Maschine.

18. April. Die Genossenschaft «Landwirtschaftlicher Ortsverein Giebenach» in Giebenach (S. H. A. B. Nr. 33 vom 10. Februar 1909, Seite 222) hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 1. März 1916 aufgelöst; die Liquidation wird unter der Firma Landwirtschaftlicher Ortsverein Giebenach in Liquid. durch die bisherigen Vorstandsmitglieder Heinrich Frey, Wilhelm Kaufmann und Otto Ochsenmann, sämtliche in Giebenach, besorgt. Die Liquidatoren führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1916. 11. April. Die Firma Organisationskomitee der bünd. Industrie- und Gewerbeausstellung Chur 1913 in Chur (S. H. A. B. Nr. 53 vom 5. März 1915, Seite 286) ist nach beendigter Liquidation erloschen.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Baden

1916. 17. April. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Bühler & Schmidlin, Steinwerk in Würenlos (S. H. A. B. 1913, Seite 222), hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen.

Inhaber der Firma E. Schmidlin in Würenlos, welche die Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft übernimmt, ist Emil Schmidlin, von Wahlen (Kt. Bern), in Würenlos. Steinausbeutung, Verarbeitung und Lieferung; im Steinbruch Würenlos.

Spezereieren. — 18. April. Die Firma Carl Wiss, Spezereihandlung, in Baden (S. H. A. B. 1883, Seite 193), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Schuhbeschläger. — 18. April. Inhaber der Firma J. Grenacher in Baden ist Joseph Grenacher, von Ittental, in Laufenburg. Fabrikation und Vertrieb des Schuhbeschlages «Steinbock»; Zürcherstrasse 17 A. Die Firma erteilt Einzelprokura an Miks Drezus, von Minden (Preussen), in Baden.

Bezirk Zofingen

18. April. Die Genossenschaft unter der Firma Käseereigenossenschaft Wittwil in Wittwil, Gde. Staffelbach (S. H. A. B. 1911, Seite 1652), hat an Stelle von Arnold Fretz zum Präsidenten gewählt: Gottlieb Dätwyler, Gemeinderat, von und in Staffelbach, und an Stelle von Gottlieb Dätwyler zum Vizepräsidenten: Emil Fehlmann, Samuels, Landwirt, von und in Staffelbach.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno

1916. 18. aprile. Francesco Pico, titolare della ditta Farmacia Pico, in Gordola (F. u. s. di c. 6 maggio 1907, n° 117, pag. 810), essendo decesso, la suddetta ditta viene cancellata.

Il seguito dell'esercizio della detta ditta è stato ripreso, già sino da 1^o gennaio 1916, rilevando l'attivo ed il passivo, dalla vedova Giuseppina Pico, da Milano, domiciliata in Gordola, la quale continua detta azienda sotto la stessa ditta Farmacia Pico, con sede in Gordola. Esercizio della «Farmacia Pico.»

Ufficio di Mendrisio

7 aprile. Jules Ami Droz, fu Francesco Augusto, di Le Locle, a Chiasso, e Domenico Cremonini, fu Tobia, da ed in Melano, hanno costituito a Chiasso, sotto la ragione sociale J. Droz e C. Fabrique d'orlogerie de Chiasso, una società in accomandita. La società ha iniziato la sua attività col giorno 1^o marzo 1916. Scopo della società è la fabbricazione degli orologi. Socio illimitatamente responsabile è Jules Ami Droz. Domenico Cremonini è socio accomandante per un accomandita di fr. 5000 (cinquemila). La società conferisce procura al socio accomandante

Domenico Cremonini. La società resta impegnata di fronte ai terzi solo dalla firma collettiva del socio illimitatamente responsabile e del procuratore Domenico Cremonini; essendo state a quest'ultimo espressamente conferite le facoltà di alienare o vincolare proprietà fondiaria in base all'art. 459, cap. 2, C. O.

18 aprile. Titolare della ditta A. Fossati Catelli, cappelleria monzese, in Chiasso, è Angelina Catelli, fu Giuseppe, moglie di Felice Fossati, da Gaggino (prov. di Como, Italia), domiciliata a Chiasso. Vendita di cappelli; negozio: Casa Giov. Camponovo, Via Col. Costantino Bernasconi.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cully

Boulangerie, épicerie, etc. — 1916. 17 avril. Le chef de la maison L. Karlen, à Puidoux, est Louis fils de Jacob Karlen, de Dientigen (Berne), domicilié à Puidoux-gare. Boulangerie, épicerie, mercerie, tabacs et cigares.

Café. — 17 avril. Le chef de la maison Eug. Cordey, à Savigny, est Eugène fils d'Isaac-Louis Cordey, de Savigny, son domicile. Café de l'Union.

Épicerie, papeterie, etc. — 17 avril. Le chef de la maison L. Bolomey, à Lutry, est Louise fille de Henri Bolomey, de Lutry, son domicile. Épicerie, droguerie, papeterie, tabacs et cigares.

Bureau de Lausanne

Produits alimentaires. — 17 avril. La société en commandite Meister, Schenk & Co, produits alimentaires en gros, à Lausanne (F. o. s. du c. du 19 avril 1912), est dissoute; cette raison sociale est en conséquence radiée. La commandite de dix mille francs de Georges Bidingmeyer est également radiée.

Max-Ernest Meister, de Zurich, domicilié à Lausanne, a repris, sous la raison M. E. Meister, à Lausanne, la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la société en commandite «Meister, Schenk & Cie.», radiée. Produits alimentaires en gros; Galeries du Commerce.

Hôtel, etc. — 17 avril. Le chef de la maison E. Schenk, à Lausanne, est Emile-Frédéric Schenk, allié Stauffer, de Signau (Berne), domicilié à Lausanne. Exploitation d'un hôtel et café, Rue Mercerie 16, à l'enseigne «Hôtel Winkelried».

17 avril. La succursale de la société en nom collectif «Gouy et Savarèse», à Genève, établie à Lausanne, sous la raison Gouy et Savarèse, Agence Générale de Commerce et d'Assurances, succursale de Lausanne (F. o. s. du c. du 20 août 1912), est radiée d'office ensuite de la radiation de l'établissement principal.

17 avril. Les raisons suivantes sont radiées d'office ensuite de faillite: Meunerie. — Adrien Loth, meunerie, à la Paudèze rière Pully (F. o. s. du c. du 3 février 1883).

Société de l'École Ferrer, association ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 26 mai 1911).

Société immobilière Messidor A., société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. des 13 mai 1912 et 10 septembre 1913).

Menuiserie. — Jules Laurent, menuiserie, à Lausanne (F. o. s. du c. des 24 juin et 28 octobre 1913).

Ferblanterie. — 18 avril. La raison Antoine Gruber, ferblanterie, à Lausanne (F. o. s. du c. du 1^{er} juin 1896), est radiée ensuite de décès du titulaire.

Maçonnerie, etc. — 19 avril. Le chef de la maison N. Pasquier, à Lausanne, est Nicolas Pasquier, de Bulle, domicilié à Lausanne. Entreprise de maçonnerie et béton armé; Avenue de l'Eglise Anglaise 49.

Poutres et planchers en béton armé, etc. — 19 avril. La société en nom collectif Fischer-Reydellet et Pasquier, construction de poutres et planchers en béton armé et tous travaux de maçonnerie, à Lausanne (F. o. s. du c. du 2 avril 1913), est dissoute; cette raison sociale est en conséquence radiée. L'actif et le passif sont repris par la maison «Ad. Fischer-Reydellet», à Fribourg (F. o. s. du c. du 22 décembre 1898, n° 348).

19 avril. Suivant statuts du 19 avril 1916, il a été constitué, sous la raison sociale Société Immobilière Rue du Pré-Rue du Flon, une société anonyme dont le siège est à Lausanne, Echelettes 9. La société, constituée pour une durée illimitée, a pour objet l'achat, la location et la vente, éventuellement la démolition et la reconstruction de tous immeubles situés à Lausanne ou dans d'autres localités de ce district. Le fonds social est fixé à trente trois mille francs, divisé en cent trente deux actions au porteur, de deux cent cinquante francs chacune. Les avis et publications émanant de la société sont insérés dans la Feuille des avis officiels du Canton de Vaud. La société est administrée par un conseil d'administration de trois membres, élus pour une première période de cinq ans, et ensuite par périodes de trois ans. Elle est engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective de deux administrateurs. Pour la première période de cinq ans, le conseil d'administration est composé de Henri Barraud, propriétaire, à Chavannes près Renens; César Furlanetto, comptable, à Lausanne, et Arcangelo Casellini, entrepreneur, à Bussigny.

Bureau d'Orbe

Café. — 18 avril. Le chef de la maison L. Magnenat-Nicole, à Croy, est Léon-Henri fils de Louis-Auguste Magnenat, de Vaulion, domicilié à Croy. Exploitation du Café du Jura, commerce de bois, scierie.

18 avril. La société coopérative Société du Battor à grains, à La Russille, commune des Clées (F. o. s. du c. du 22 juin 1899, n° 207, page 836), fait inscrire que dans son assemblée générale du 16 avril 1916, elle a renouvelé son comité, lequel est actuellement composé comme suit: Président: John Conod; vice-président: Auguste Jaccard; secrétaire-caissier: Auguste Conod; tous à La Russille. La société est engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective de chacun des membres du comité.

18 avril. La société coopérative Société du Pressoir de la Russille, à La Russille, commune des Clées (F. o. s. du c. du 12 avril 1887, n° 37, page 282), fait inscrire que dans ses assemblées générales des 14 et 17 avril 1916, elle a renouvelé son comité, lequel est actuellement composé comme suit: Président: Auguste Jaccard; secrétaire: John Conod; caissier: Charles Conod; tous à La Russille. Le président a seul la signature sociale.

Eaux gazeuses, sirops, etc. — 18 avril. Le chef de la maison C. Magnenat-Truan, à Vallorbe, est Charles-Gabriel fils de Gabriel Magnenat, de Vaulion, domicilié à Vallorbe. Eaux gazeuses, sirops, liqueurs.

Laiterie, porcs. — 18 avril. Le chef de la maison Charles Ramsier, à Rances, est Charles fils de Charles Ramsier, de Trub, domicilié à Rances. Laiterie, commerce de porcs.

18 avril. La société coopérative Caisse d'Épargne et de Prévoyance d'Orbe, à Orbe (F. o. s. du c. du 9 juillet 1906, n° 293, page 1170), fait inscrire que son comité de direction est composé de Louis Cerf, président,

Emile Séchaud, Georges Magnin, Henri Rapin et Louis Reymond, secrétaire; tous à Orbe. La société est engagée vis-à-vis des tiers par la signature du président (ou de son remplaçant) et du secrétaire, signant collectivement.

Schweiz. Amt für geistiges Eigentum

Bureau suisse de la propriété intellectuelle — Ufficio svizzero della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 38178. — 12. April 1916, 8 Uhr.

Chemische Fabrik auf Action (vorm. E. Schering),
Fabrikation und Handel,
Berlin (Deutschland).

Pharmazeutische und therapeutische Präparate jeder Art, chemische Produkte, nämlich: anorganische und organische Säuren, Basen und Salze. Alkaloide, Alkohole, Aether, Ester, Glycerin, Tannin, Kollodium, Phenole, Kohlenwasserstoffe und deren Derivate, Metalle und Metallverbindungen, Farbstoffe, Riechstoffe, Nährpräparate, Konservierungs-, Desodorierungs- und Desinfektionsmittel, Kosmetika, chemische Präparate für photographische Zwecke, photographische Trockenplatten, photographische Films, photographische Papiere (einschliesslich Lichtpappapapiere) und sonstige Erzeugnisse für die photographische Technik.

SATRAP

Nr. 38179. — 14. April 1916, 8 Uhr.

Heinrich Franck Söhne A. G., Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Kaffeesurrogate, Nahrungs- und Genussmittel.



Nr. 38180. — 15. April 1916, 8 Uhr.

Frey & Lenherr, Fabrikation und Handel,
Flawil (Schweiz).

Flüssige streichfertige Aluminiumbronze.



Nr. 38181. — 15. April 1916, 8 Uhr.

The Winterbottom Book Cloth Company, Limited, Fabrikation,
Manchester (Grossbritannien).

Pausleinwand.



Nr. 38182. — 15. April 1916, 8 h.

Lugerman & Morrison, fabrication,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres d'hommes.



N^o 38183. — 15 avril 1916, 8 h.
Lugerman & Morrison, fabrication,
 La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres de dames.



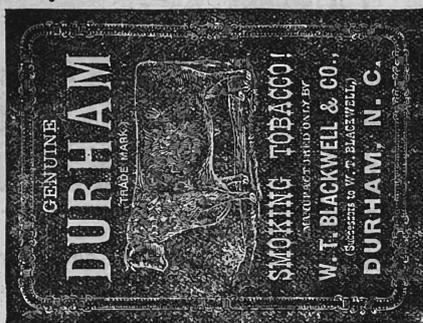
Nr. 38184. — 17. April 1916, 8 Uhr.
Marcel Kleinert-Benz, Handel,
 Biel (Schweiz).

Bodenwische, Linoleumwische, Schuhwische, Sattelwische, Möbelwische, Lederöl, Fussbodenöl, Lederfett, Maschinenfett, Wagenfett, Seilfchmiere, Metallputz-pomade, -pasta und -pulver, Rostschutzmittel aller Art, Bürsten und Besen aller Art, Scheuer-, Bloch- und Staubtücher, Schmirgel- und Glaspapier, Schmirgelleinwand, Stahlspäne, Stahlwolle, Metallwolle, Stahlspänehalter, Waschpräparate, Seifen aller Art, überhaupt Putz- und Konservierungsprodukte jeder Gattung.



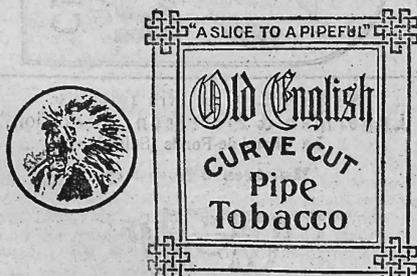
Nr. 38185. — 17. April 1916, 4 Uhr.
British-American Tobacco Company, Limited, Fabrikation,
 London (Grossbritannien).

Rauchtabak.



Nr. 38186. — 17. April 1916, 4 Uhr.
British-American Tobacco Company, Limited, Fabrikation,
 London (Grossbritannien).

Rauchtabak.



Radiation

N^o 38154. — **Kramer, Bregnard et Bobillier**, Petit-Saconnex (Genève). —
 Radiée le 18 avril 1916, à la demande des déposants.

Handel mit Gold, Silber und Platin

In Ausführung des Bundesgesetzes vom 17. Juni 1886 und des Bundesratsbeschlusses vom 13. März 1916 hat das unterzeichnete Département die Schweiz. Glühlampenfabrik A.-G. in Zug zum Handel mit Edelmetallen ermächtigt.

Bern, den 20. April 1916.

Schweiz. Finanzdepartement,
 Amt für Gold- und Silberwaren.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

Höchstpreise für Benzol

(Verfügung des Schweizerischen Volkswirtschaftsdepartements [Warenabteilung] vom 20. April 1916.)

Gestützt auf die Bundesratsbeschlüsse vom 12. Februar und 11. April 1916¹⁾ werden vom Schweiz. Volkswirtschaftsdepartement die Höchstpreise für Benzol wie folgt festgesetzt: Abgabepreis der Warenabteilung Fr. 58 per 100 kg, Abgabepreis der Grossisten bei Bezügen von mindestens 250 kg Fr. 65 per 100 kg, Abgabepreis bei Quantitäten von 5 Litern und mehr Fr. 75 per 100 Liter.

Die übrigen Bedingungen sind die gleichen wie für Benzin.

Das spezifische Gewicht des Benzols beträgt zirka 880 g.

Die vorstehenden Bestimmungen treten am 21. April 1916 in Kraft.

Prix maxima du benzol

(Décision du Département suisse de l'économie publique [Division des marchandises] du 20 avril 1916.)

En vertu des arrêtés du Conseil fédéral des 12 février et 11 avril 1916²⁾, le Département suisse de l'économie publique fixe comme suit les prix maxima du benzol: Prix de vente par la Division des marchandises: fr. 58 les 100 kg.; par les négociants en gros, en cas de livraisons par quantités de 250 kg. au moins: fr. 65 les 100 kg.; par quantités de 5 litres et plus: fr. 75 les 100 litres.

Les autres conditions sont les mêmes que celles valables pour la benzine.

Le poids spécifique du benzol est d'environ 880 g.

Les dispositions qui précèdent entrent en vigueur le 21 avril 1916.

Wochenansweise der Schweizerischen Nationalbank und anderer Banken
 Situations hebdomadaires de la Banque Nationale Suisse et d'autres Banques

Date	Umlauf Circulation des billets	Metallbestand Encaisse métallique	Portefeuille	Lombard Nantissements Comptes de vire- ments et de dépôt	Sire- Depotrechnungen Comptes de vire- ments et de dépôt
17. IV. la Fr. 1000 (1 Mk. = Fr. 1.25, 1 £ = Fr. 25, 1 H. fl. = Fr. 2.03, 1 Kr. = Fr. 1.05, 1 \$ = Fr. 6) Ra Fr. 1906					
Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse					
1916:	419,964	808,746	158,745	18,866	112,822
1915:	405,961	276,540	127,758	16,573	61,203
1914:	269,787	185,923	90,922	21,348	39,996
1913:	276,009	187,555	109,215	17,469	40,938
Belgische Nationalbank — Banque Nationale de Belgique					
1916:	—	—	—	—	—
1915:	—	—	—	—	—
1914:	972,895	331,516	670,077	51,858	99,607
1913:	994,249	285,410	699,634	70,619	78,857
Bank von Frankreich — Banque de France					
1916:	15,154,630	5,849,128	2,016,899	1,288,633	2,117,293
1915:	11,422,735	4,630,855	2,906,865	675,934	2,540,770
1914:	5,943,261	4,249,983	1,440,894	781,338	765,965
1913:	5,757,258	3,851,765	1,631,818	743,942	718,099
Bank von England — Banque d'Angleterre					
1916:	846,866	1,411,658	8,359,203	—	3,941,597
1915:	873,523	1,343,776	4,584,246	—	5,072,987
1914:	736,792	900,704	1,366,283	—	1,549,120
1913:	718,465	927,361	1,262,652	—	1,487,869
Deutsche Reichsbank — Banque Impériale Allemande					
1916:	8,343,442	3,180,790	6,487,212	14,655	2,159,210
1915:	6,723,164	2,984,255	5,426,275	29,930	2,234,604
1914:	2,772,051	1,977,438	1,421,640	88,878	1,119,440
1913:	2,666,519	1,516,545	1,919,584	114,389	684,876
Niederländische Bank — Banque des Pays-Bas					
1916:	1,868,008	1,086,158	197,874	153,569	159,476
1915:	982,798	605,535	141,346	393,331	123,133
1914:	659,816	350,328	165,587	165,854	6,760
1913:	650,850	357,072	177,266	133,466	7,426
Oesterreichisch-Ungarische Bank — Banque Austro-Hongroise					
1916:	—	—	—	—	—
1915:	—	—	—	—	—
1914:	2,347,423	1,621,406	840,574	183,567	238,897
1913:	2,487,062	1,528,623	1,033,589	246,771	236,645
TOTAL					
1916:	—	—	—	—	—
1915:	—	—	—	—	—
1914:	13,702,025	9,617,296	5,995,977	1,292,841	8,819,734
1913:	13,550,412	8,654,331	6,893,748	1,326,656	3,454,710

	New-York Associated Banks			
1916:	157,900	8,489,500	17,023,200	—
1915:	188,050	2,708,000	11,990,000	—
1914:	208,750	2,345,350	10,516,750	—
1913:	281,750	2,034,850	9,550,500	—

Internationaler Postgiroverkehr — Service International des virements postaux

Uebersetzungskurs vom 21. April an — Cours de réduction à partir du 21 avril

Deutschland	Fr. 95. 50 = 100 Mk.	Allemagne
Oesterreich	66. 75 = 100 Kr.	Autriche
Ungarn	66. 75 = 100	Hongrie
Italien	80. 60 = 100 Lire	Italie
Luxemburg	88. — = 100 Franken	Luxembourg
Grossbritannien	25. 30 = 1 Pfund St.	Grande-Bretagne
Argentinien	503. 50 = 100 Goldpesos	Argentine

NB. Wegen den grossen Kursschwankungen werden von nun an Aufträge über 2000 Mark, 2000 Kronen oder 2000 Lire nur bedingt entgegengenommen. Der Kurs für solche Ueberweisungen kann vorher bei den Postcheckbureaux erfragt werden.

A cause des fluctuations fréquentes de cours, les demandes de virement au-dessus de 2000 marks, 2000 couronnes ou 2000 liras ne peuvent dorénavant être acceptées que conditionnellement. Le cours pour de tels virements peut être demandé aux bureaux des chèques postaux.

¹⁾ Siehe S. H. A. B. Nr. 37, vom 14. Februar, und Nr. 87, vom 12. April 1916.
²⁾ Voir F. o. s. d. n. c., n^o 38, du 15 février, et n^o 87, du 12 avril 1916.

Société de Transports internationaux
Genf, Marseille, Paris,
Pontarlier, Algier, Oran
51 x empfieht für den 673 1

Import nach der Schweiz
ihre neuen Filialen

CETTE, 18, Quai Noël Guignon,
BORDEAUX, 1, Rue de l'Esprit des Lois.

Einschlägige Auskünfte erteilt bereitwilligst

Société de Transports internationaux
vormals CHARLES FISCHER, GENF

Pferde-Versicherung

gegen Todesfall und Notschlachtung, sowie auch gegen Unbrauchbarkeit zum bisherigen Dienst, ohne Schlachtungs-Notwendigkeit. — Prospekte und neue allgemeine Versicherungsbedingungen kostenlos durch die Direktion für die Schweiz der „Garantie Fédérale“ in Bern. 324 **Vertreter gesucht.**

Erklärung

Namens und als Generalvollmächtigter der Frau M. Kaiser-Simmen, Mexiko, D. F., als nach den allein massgebenden mexikanischen Gesetzesbestimmungen die einzig richtige und gesetzliche Gattin des unterm 13. Februar 1916 in Guadalajara, Mexiko, verstorbenen JOHANNES KAISER, erklärt Unterzeichneter, dass Frau M. Kaiser-Simmen die Erbschaft ihres verstorbenen Gatten angetreten hat. (c 1694 Z) 928, Mexiko, D. F., im Februar 1916.

Der Generalbevollmächtigte:
ROBERT KNAPP, Gante 8, Mexiko, D. F.

Société du Funiculaire Neuveville-Saint-Pierre Fribourg

Messieurs les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** pour le **jeudi, 11 mai 1916, à 11 h. du matin** au **Café du Funiculaire, à Fribourg** avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Rapport sur l'exercice 1915, approbation des comptes, décharge au conseil et fixation du dividende.
- 2° Nominations statutaires.
- 3° Divers. 2028 F (984 I)

Le compte de profits et pertes, le bilan et le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires au bureau, dès le 1^{er} mai.

Pour assister à l'assemblée, les actionnaires devront effectuer le dépôt de leurs actions jusqu'au **mercredi, 10 mai, à 4 h. du soir**, auprès de la Banque Populaire Suisse, à Fribourg. Fribourg, le 15 avril 1916.

Le conseil d'administration.

Elektrizitäts-Gesellschaft Baden A.-G.

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur **XXVI. ordentlichen Generalversammlung** am 9. Mai 1916, abends 6 Uhr in den Sitzungssaal von B. B. & Cie. eingeladen.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung sowie des Berichtes der Kontrollstelle und Beschlussfassung über Verwendung des Jahresgewinnes.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Neuwahlen von 2 Mitgliedern des Verwaltungsrates.
4. Wahl der Rechnungsrevisoren pro 1916.

Baden, den 22. April 1916.

(950 I) **Der Verwaltungsrat.**

Cie. Vaudoise des Forces Motrices des Lacs de Joux et de l'Orbe

L'assemblée des actionnaires de ce jour a voté **un dividende de fr. 50 par action** pour l'exercice 1915. Celui-ci sera payable dès le 1^{er} mai 1916, sur présentation du coupon N° 11, à la Banque Cantonale Vaudoise et dans ses agences. 31333 L (982 I)

Lausanne, le 19 avril 1916.

Schweizerische Gesellschaft für Metallwerte

BASEL

DIVIDENDE

für das am 31. Januar 1916 abgeschlossene Geschäftsjahr

Die heute abgehaltene Generalversammlung hat die Dividende auf 5% festgesetzt = **Fr. 25** auf jede Aktie, zahlbar vom 20. April dieses Jahres an, gegen Einlieferung des Dividendencoupons Nr. 6:

in Basel	beim Schweizerischen Bankverein bei den Herren Ehinger & Co.
in Zürich	bei den Herren Zahn & Co.
in St. Gallen	beim Schweizerischen Bankverein
in Genf	beim " " "
in Lausanne	beim Schweizerischen Bankverein bei den Herren Morel, Chavannes, Günther & Cie.
in Neuenburg	bei den Herren Pury & Cie.

Basel, den 19. April 1916. (980.)

Schweizerische Gesellschaft für Metallwerte.

Reparatur Umwicklung Umtausch Kauf Verkauf Vermietung

elektrischer Maschinen, Motoren, Transformatoren, Ventilatoren und Apparate.

Besteingerichtete Werkstätte. — Grosses Lager. 650
Prompte und billige Bedienung. — Garantie. (1116Z)

Elektro-Mechan. Reparaturwerkstätte
Burkhard & Hiltbold
Hardturmstr. 121
Telephon Nr. 8355 **Zürich 5** Telegr.-Adresse Elektromechan.

Öffentliches Inventar — Rechnungsruf
Sch. Z. G. B. Art. 580 und E. G. § 224 ff.

Ueber die Erbschaft des am 7. April 1916 verstorbenen MAX ALTER, Fürsprecher und Notar, von und in Solothurn, wird gestützt auf die Bewilligung des Amtsgerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vom 17. April 1916 das öffentliche Inventar verpflogen.

Die Gläubiger und Schuldner des Erblassers mit Einschluss der Bürgerschafts- und Währschaftsgläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden, unter Vorlegung der bezüglichen Ausweise, bis und mit 22. Mai 1916 bei dem unterzeichneten Amtsschreiber anzumelden. Nichtanmeldung von Forderungen an den Erblasser hat für die Gläubiger den Verlust des Forderungsrechts zur Folge (Art. 590 Z. G. B.). (S 456 Y) 976;

Der Amtsschreiber von Solothurn:
HEINIS, Notar.

„FIDES“ Revisionen
Buchhaltungs- und Betriebs-Organisationen
Liquidationen, Sanierungen
Vermögens-Verwaltungen
Konstituierung von Aktien-Gesellschaften (648 Z) im In- und Auslande (181.)
Bildung und Leitung von Syndikaten

Treuhand-Vereinigung
Zürich 1, Bahnhofstrasse 69
Absolut unabhängiges Institut
Telegramme: „Fides“ — Telefon 102,87 — Beratung in Steuer- und Beteiligungs-Angelegenheiten

CLICHÉS
MONTBARON & Co
NEUENBURG

985 (44 N)

Jeune homme cherche place comme **employé**

dans un bureau ou dans un bureau d'expédition 978 (1312 V)
Adressez les offres sous chiffre M M 1312 à la Société Anonyme suisse de Publicité Haasestein & Vogler, Vevey.

Ordnung, Nachfragen, Einrichten
931 von 336 Q

Buchhaltungen

Bilanzen, Inventare, Gutachten
Revisionen, Konsultationen,
Nachlassverträge etc.
Briefl. Buchhaltungskurse.
Abgabe von Aushilfspersonal.

Fritz Madoery
veredligter Böcherrevisor.
Basel **Zürich**
Falkenstr. 7 Kasp. Escherhans
Tel. 5161 Tel. 6091

Gelegenheitskauf
Wohnhaus mit vorzügl. mechan. eingerichteter Sobreinerki (Bau u. Möbel) ist mit Inventar zum billigen Preise von **Fr. 52,000** per sofort zu verkaufen. Anzahlung nur Fr. 10,000. Wenig Konkurrenz. Nähe Bahnhof. Offerten unter Chiffre 2944 an die Schweiz. Annoncen-Exp. H. & V. in Bern. (7381)

Schreibmaschinen-Arbeiten und Vervielfältigungen
besorgt prompt und korrekt

Martha Lustenberger
Kapellenstr. 18 (Wendhölz) Bern
Telephon 347 781

Gare Front. Suisse Chêne-Genève. 200 m² locaux formés. — 11600 m² terrain rail. Vte. ou loc. Hérédier Gähne. (71 X) 351

Bureau-Möbel Vertikal-System-Organisation

Verlangen Sie Kataloge und kostenlose Auskunft von unserer Spezialabteilung:

Moderne
Bureau-Einrichtungen
A.-G. der Möbel- und Parkett-Fabrik von
ROBERT ZEMP
Emmenbrücke (Luzern)

Kunstgewerbliches Etablissement für Innenarchitektur
Billard - Möbel - Parkett
(13 Lz) 70.

Scellés métalliques
9-12-15-18 et 22 m/m
Crampons de sûreté
7431 N pour caisses 2318 I

Tendeurs
Rivets — Feuillards
Tarifs franco
Prix de fabrique
Pellipierre Fils et C^e
Neuchâtel

Leere Säcke
kaufen und verkaufen stets zu Tagespreisen. 35.
Haemiker & Schneller
Sackhandlung, Zürich III.

Lugano **Hotel Weisses Kreuz**
b. Bahnhof. Von Geschäftsleuten bevorzugt.
Pension Schiller
Ideal ruhig im Park gelegen.
Für Ferienaufenthalt und Erholung
842 (2745 O) Prospekt — Besitzer: H. Bislinger-Fuchs.
Gleiches Haus: **Modern Hotel Jura-Simplon, Lausanne.**

Öffentliches Inventar — Rechnungsruf

Ueber den Nachlass des am 20. März 1916 in Neunkirch (Kt. Schaffhausen) verstorbenen Julius Heer-Bachmann, Sägerei und Holzhandlung ist von der Waisenbehörde Neunkirch durch Schlussnahme vom 20. April 1916 das öffentliche Inventar im Sinne von Art. 580 ff. Z. G. B. bewilligt worden.

Es werden daher sowohl die Gläubiger, mit Einschluss derjenigen aus Bürgerschaft, als die Schuldner des Verstorbenen aufgefordert, ihre Ansprüche und Verbindlichkeiten bis zum 31. Mai 1916 der Kanzlei der Waisenbehörde in Neunkirch schriftlich einzugeben.

Mit diesem Rechnungsruf wird die Androhung verbunden, dass Schuldner oder auch im Besitze von Faustpfändern befindliche Kreditoren, die ihre Eingabe zu machen unterlassen, Ordnungsbussen, säumige Ansprecher dagegen bei Antritt der Erbschaft den Verlust ihrer Forderungen, insofern solche nicht durch Faustpfänder gedeckt sind, zu gewärtigen haben. (9871)

Neunkirch, den 20. April 1916.

Namens der Waisenbehörde:

Der Präsident: Gg. Forster. Der Schreiber: J. Uehlinger.

Transport-Versicherung inklusive Kriegsgefahr

nach allen Ländern übernehmen
zu den kulantesten Bedingungen: (9881)

P. Koenig & Grimmer, Bern.

Chemische Industrie & Confiseriefabrik A.-G.
St. Margrethen (Rheintal)

Ordentliche Generalversammlung

Mittwoch, den 3. Mai 1916, vormittags 11 Uhr,
in der Schweiz. Bankgesellschaft in St. Gallen

1. a) Vorlage des Jahresberichtes,
b) Vorlage der Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und des Revisorenberichtes.
2. Beschlussfassung über Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung.
3. Decharge-Erteilung. 988

Die Bilanz sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 22. April 1916 im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der Herren Aktionäre auf Stimmkarten zur Teilnahme an dieser Versammlung können gegen Legitimation (Deponierung der Aktien an der Gesellschaftskasse oder Bankausweis) im Bureau der Gesellschaft erhoben werden.

St. Margrethen, den 20. April 1916.

Der Verwaltungsrat.

Schuhfabrik Allschwil A.-G.

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zu der Montag, den 8. Mai 1916, nachmittags 5 Uhr, im Restaurant Bären in Allschwil stattfindenden (2416 Q) 983

ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

Tagesordnung:

1. Vorlage und Genehmigung der Jahresrechnung und des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
2. Entlastung des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle.

Der Jahresbericht mit Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung per 31. März 1916 sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 1. Mai 1916 an zur Einsicht der Aktionäre bei der Schweiz. Volksbank Basel und im Bureau der Direktion in Allschwil auf.

Zutrittskarten zu der Generalversammlung sind gegen Deponierung der Aktien bis zum 5. Mai 1916, abends 6 Uhr, zu beziehen bei der Schweiz. Volksbank Basel oder im Bureau der Direktion in Allschwil.

Allschwil bei Basel, den 19. April 1916.

Der Verwaltungsrat.

Hypothekbank in Winterthur mit Filiale in Zürich

Aktienkapital: Fr. 15,000,000 Reserven: Fr. 2,450,000

Bis auf weiteres nehmen wir Gelder an gegen unsere

5 % Obligationen

gegenseitig 3—5 Jahre fest, nachher halbjährlich kündbar.

Gekündete und kündbare Titel unserer Anstalt werden zu den genannten Bedingungen erneuert.

Solche kündbare Obligationen anderer Gesellschaften nehmen wir an Zahlungsstaff.

(7701)

Die Direktion.

Schweizerischer Bankverein

Basel-Zürich-St. Gallen-Genf-Lausanne-London E. C.

Zweigniederlassung in BIEL

Agenturen: Aigle - Chiasso - Herisau - Rorschach

Aktienkapital Fr. 32,000,000

Reserven Fr. 27,750,000

Wir nehmen Gelder entgegen mit folgenden Zinsvergütungen:

- 4 % für Einlagen auf Depositenhefte,
- 4 3/4 % gegen unsere Obligationen, 2—3 Jahre fest,
- 5 % gegen unsere Obligationen, 5 Jahre fest.

Die Obligationen lauten auf Namen oder Inhaber und sind mit Semestercoupons per 15. Januar und 15. Juli versehen; sie sind nach Ablauf des festen Termins gegenseitig auf 6 Monate kündbar.

Basel, im April 1916.

Die Direktion.

(6166 Q) 553,

Aktiengesellschaft der von Moos'schen Eisenwerke

LUZERN

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, den 28. April 1916, vormittags 10 1/4 Uhr
in der Aula des Kantonschulgebäudes in Luzern

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Geschäftsbericht pro 1915 und Bericht der Rechnungsrevisoren.
3. Abnahme der Rechnung pro 1915 und Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und dem Bericht der Revisoren liegt vom 15. April an auf dem Bureau der Gesellschaft am Kasernenplatz zur Einsichtnahme der Aktionäre auf; ebendasselbst können die Eintrittskarten für die Generalversammlung gegen Ausweis des Aktienbesitzes bis spätestens den 27. April, abends 5 Uhr, bezogen werden.

Der Geschäftsbericht wird den Aktionären auf Verlangen zugestellt.

Luzern, den 14. April 1916.

1691 Lz (8691)

Der Verwaltungsrat.

Petroleum Import Cie., Zürich

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, den 11. Mai 1916, vormittags 11 Uhr,
in Zürich, Sonnenquai 10

Traktanden:

1. Entgegennahme der Rechnung und des Berichtes des letzten Geschäftsjahres.
 2. Beschlussfassung über deren Genehmigung und über die Gewinnverteilung.
 3. Neuwahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle. 985.
- Bilanz und Rechnung über Gewinn und Verlust samt dem Revisionsbericht liegen von heute ab im Bureau der Gesellschaft, Sonnenquai 10, Zürich I, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zürich, den 22. April 1916.

Der Verwaltungsrat.

Société Anonyme Petrolea, Zürich

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, den 11. Mai 1916, vormittags 11 1/4 Uhr,
in Zürich, Sonnenquai 10

Traktanden:

1. Entgegennahme der Rechnung und des Berichtes des letzten Geschäftsjahres.
 2. Beschlussfassung über deren Genehmigung und über die Gewinnverteilung.
 3. Neuwahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle. 986.
- Bilanz und Rechnung über Gewinn und Verlust samt dem Revisionsbericht liegen von heute ab im Bureau der Gesellschaft, Sonnenquai 10, Zürich I, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zürich, den 22. April 1916.

Der Verwaltungsrat.